

# 缅怀印度尼西亚国籍协商会创立者之一吴银泉

萧忠仁

2018年9月27日



吴银泉近照

几个小时前，吴银泉先生在荷兰阿姆斯特丹的住所安详离世。他刚刚在5天前，9月22日庆祝了98岁生日。

直到几个小时前，吴银泉是唯一还建在的印度尼西亚国籍协商会（印尼文简称 Baperki，本文简称“国协”）的创立者，而于1954年3月13日成立的这个组织的其他43位创立者，均早已去世。

我有幸在上周见到过吴银泉先生。他虽然已经很衰弱，但仍然充满了热情。令人印象深刻的是他对历史上各种重要事情的记忆。



作者(中)上周见吴银泉



1981年作者(左)与吴银泉在荷兰

大约 30 年前，吴先生便鼓励我写一篇关于国协总主席萧玉灿的政治传记，并研究印尼土生华人的政治历史。在我进行研究工作时，吴先生是最重要的资料提供者之一。

在我研究印度尼西亚土生华人政治史的过程中，他给了我很多非常有意义的指导和帮助。在与他交谈的许多时间里，最引人注目的话题是国协如何成为他生命中最重要的部分。

另一位国协创立者，著名律师叶添兴先生也说过同样的话。我在 1988 年末与叶先生的一次交谈中，他坚定地表示，参与国协是他一生中最重要的政治经历。

当我采访许多其他国协的重要人物，如李全信夫人、潘端贤和黄自达等人时，他们都作出了类似的回应。

那是为什么呢？答案与印度尼西亚国籍问题以及印度尼西亚民族的发展问题密切相关。

1954 年 3 月 13 日，国协的创立者们决心捍卫在印度尼西亚出生的所有华人的地位。根据

1946 年的印度尼西亚国籍法，他们就是印度尼西亚公民。该法律规定，在印度尼西亚出生的所有人都是印度尼西亚公民，除非在法庭上坚决拒绝印尼国籍。

当时，在印度尼西亚国会内外都有强大的政治潮流要取消了 1946 年的国籍法。国会中的一些政治人物想要立一项新的法律，让所有在印度尼西亚的华人都成为外国人，他们必须通过证明他们本人和他们的父亲出生在印尼，才能申请成为印度尼西亚公民。而这是居住在印度尼西亚的大多数华人所无法满足的条件。

由于国协的斗争，新国籍法草案于 1954 年被成功取消。此后，1955 年在解决与中华人民共和国双重的国籍问题的过程中，以及 1958 年在反对将会使尽可能多的在印度尼西亚的华人成为外国人的国籍法案的斗争中，国协及其支持者的努力都获得了成功。

这是国协留下的最重要的遗产。如果没有像萧玉灿和吴银泉这样的国协领导人，那么，现在居住在印度尼西亚的大多数华人就成了外国人。

上述国协创立者们的坚定信心，有赖于“华人社群是印尼民族不可分割的一部分”的理念。他们在印度尼西亚出生、成长、生活和死亡。印度尼西亚是他们的祖国。自 1958 年以后，国协的领导人经常说，华人社群是印度尼西亚的一个族群。

国协提出了自然融合的理念，即现在更为人所知的多元文化主义。鼓励华人社群积极投入印尼的建设，而不放弃华人的民族和文化特征。国协认为，一个人对印度尼西亚的忠诚与其民族背景无关。

国协领导班子建设性的政治态度，使国协得以迅速发展。国协对每一项反华政策都是以建设性的方式回应的。提出发展经济政策，强调由华商管理的国内资本的发展，以反对在商贸方面对华人的歧视。

为了回应在教育方面的歧视，成立了国协教育和文化基金会，该基金会建立了数百所学校和共和大学，可容纳 10 万多名华人学生。如果没有国协，他们在印度尼西亚不可能上学。

不幸的是，印度尼西亚的政治版图在 1965 年底发生了巨大变化。所有这些建设性活动必须停止，特别是在苏哈托将军于 1966 年 3 月 12 日成功巩固其政权之后。

吴银泉作为国协的秘书长，在提出和实施上述发展国协的政治方针方面发挥了重要作用。因此我们不难理解，为什么吴先生和其他国协领导人都在其一生中为国协及其政治目标的实现如此难以忘怀。

在日本占领时期（1942-1945 年）吴银泉就已经在玛琅结识了萧玉灿。自 1945 年 8 月 17 日印度尼西亚宣布独立以来，吴银泉在巩固新生的印度尼西亚共和国政权中，一直都在支持所有萧玉灿的活动。

萧玉灿和吴银泉的政治立场将他们与大多数华人社群分开。多数华人通常是不问政治的，并认为站在印度尼西亚共和国方面是一个错误和危险的选择。大多数华人因为受到过印尼革命负面因素过度的伤害，希望荷兰人回来，或者成为中国的一部分。

历史证明，萧玉灿和吴银泉以及其他国协领导人的政治愿景，鼓励华人社群支持印度尼西亚共和国并认印度尼西亚为祖国，是正确的。

原在雅加达的共和大学的学生们都记得吴银泉参与建设该大学、发展其教学质量和所取得的成就。

1965年10月15日，当共和大学雅加达校区被军队动员和支持的暴徒入侵时，吴银泉还带领数百名学生反对入侵。抵抗只持续了30分钟，因为入侵者的数量要大得多。萧玉灿和吴银泉只能流泪，因为他们不忍看到他们政治和社会斗争的成果被毁于一旦。

遭受突袭后，萧玉灿和吴银泉到政府上访，要求允许所有由国协教育和文化基金会管理的学校和大学，以“教育不是商品”的原则继续为数万名华人学生提供服务。但是，一些国协的学校被改作公立学校。有些则被关闭，土地被用作房地产项目。在共和大学雅加达校区被特里萨克蒂(Trisakti)基金会接管并称为特里萨克蒂大学。共和大学泗水校区则变成泗水大学。在其他城市的分校都被封了，土地被用于商业项目。

吴银泉于1965年11月被军方拘留。在他的朋友Amir Machmud将军的帮助下，于1966年4月被释放。同年，他去荷兰，避免了政治迫害。

与其他国协领导人不同，吴银泉还有其他优势。他还是一个重要的学者。在著名教授韦特海姆的指导下，他于1964年完成了政治学博士的全部课程。他的研究重点课题是国协所提出的理念的准确性，即华族在唐格朗区Dadap村的融合。

吴银泉于1966年抵达荷兰，成为阿姆斯特丹大学的高级讲师。他撰写了各种文章，科学地阐述了国协对印度尼西亚历史的贡献。

在荷兰期间，他积极开展各种活动，揭露苏哈托将军领导的国家罪行。

吴银泉直到年届耄耋，也从未停止思考他作为国协和国协教育和文化基金会的创立者之一，怎样才能索回国协及其基金会的资产，这是被军队非法占领的。他希望有一天，原来的数百个国协的学校和大学的所在地，被用作一个个社会项目，按照国协的崇高理想，加速实现公正和繁荣的社会。

希望吴银泉的精神和政治承诺将永远激励年轻一代继续沿着他和其他国协领导人的脚步走下去。

吴银泉先生一路走好！

(陈浩琦 译)